

SCHULZ Adolphe

(1890 -) ¹

Ludweiler (DE)

Biography

Karl Adolf Wilhelm SCHULZ was born in 1890 in Ludweiler/Saarbrücken as an illegitimate son of Maria SCHULZ. ²

He became a dentist ³ and in 1913 he married Marie Anna HOFFMANN, daughter of an *Anstreicher* in Luxembourg-city.

The couple probably did not reside in Luxembourg until 1923/1924 when SCHULZ acquired a large piece of land in Lintgen with a view to setting up a fish farm. ⁴

Der großartige Bau der Orgelfabrik ist nun vollendet und in kurzer Zeit wird das Ganze in Betrieb gesetzt. Die Emaillux-Fabrik ist ebenfalls fertiggestellt. Soeben haben die Arbeiten an der Fischzucht der Herrn Schulze begonnen. Dort wird eine Masse Weihern und Weiherchen gegraben und mit Fischen besetzt, welche nach Aussage des Gründers wenigstens eine Summe von 100 000 Franken verschlingen. Lintgen wird ein Zentrum für Gewerbe und Industrie werden.

The fish farm was indeed completed: ⁵

Une vingtaine de petits étangs artificiels alimentés par l'eau fraîche des sources canalisées du grès de Luxembourg logent des milliers et milliers de ce salmonide apprécié.

Chaque étang contient des poissons de dimensions rigoureusement égales: les poissons plus petits seraient vite devenus la proie des plus grands. Régulièrement et abondamment nourris, ils croissent rapidement tout en restant exposés à une surveillance minutieuse, des maladies bactériennes pouvant décimer en quelques semaines la population si dense des étangs et compromettre gravement les efforts du pisciculteur.

Un spectacle des plus intéressant fut offert aux excursionnistes au moment où des pelletées de viande hachée furent servies aux poissons qui happaient les morceaux avec une voracité incroyable et rivalisaient entre eux en vitesse comme en mouvements acrobatiques, ne mettant pas plus de quelques secondes pour venir à bout de leur menu. La truite aime les cours d'eau à fond argileux, à courant tranquille, alimentés par de nombreux petits affluents, conditions créées artificiellement, mais réalisées parfaitement dans les nombreux étangs.

Tout aussi intéressantes sont les installations dans lesquelles sont tenus les œufs de truite fécondés qui sont achetés de temps à autre à l'étranger.

SCHULZ became *Vorsitzender des Deutschen Wirtschaftsausschusses* in Luxembourg and in the mid-1930s he started openly sympathising with the NAZI regime. ⁶

Cet Allemand originaire de la Sarre, établi au Luxembourg depuis 1923, exploitait une pisciculture à Lintgen et fut le président de l'ancien Wirtschaftsausschuss allemand (un organisme qui fonctionnait comme une sorte de chambre de commerce germano-luxembourgeoise) jusqu'en mai 1935. Pour des raisons d'opportunité liées à sa fonction d'agent de l'Abwehr, il se tenait à l'écart des manifestations nationales-socialistes et n'était pas membre du NSDA. Il entretenait néanmoins d'excellentes relations avec les pontes du parti et la légation d'Allemagne. Sous sa bonhomie et son affabilité apparentes se cachait un national-socialiste convaincu qui finit par laisser tomber son masque dès le jour de l'invasion.

¹ [FamilySearch database \(L8Q3-H26\)](#)

² It is interesting to note that when Schulz's mother died in 1940 he referred to her in the death notice as "Frau M. Schulz, geborene Scholz"

³ *Dr. med.dent.*; Schulz later also carried the title of *Dr. rer. nat.*

⁴ *Obermosel-Zeitung*, 4 April 1924, page 3

⁵ *Bulletins mensuels Société des naturalistes luxembourgeois*, 28 May 1934, pages 59-61

⁶ *Albert Schaack, Hémecht*, 1 January 2017, page 85

His pro-NAZI attitude got him involved in a defamation case, the so-called “Rosselet” case: ¹

Le jugement du procès contre la “Neue Zeit”

Les lecteurs de „Luxembourg“ se rappellent les “révélations sensationnelles” publiées en automne dernier par l’hebdomadaire “Neue Zeit” et reproduisant des documents falsifiés sur l’activité des nazis dans le Grand-Duché. Sur plainte déposée par le Dr. Schulz de Lintgen, le tribunal correctionnel a prononcé hier son jugement. L’imprimeur M. Nimax a été mis hors cause et M. Nic. Molling, l’auteur de l’article a été acquitté. Rosselet, qui avait “fourni” les documents incriminés, a récolté 3 ans de prison et 500 fr. d’amende. De plus, il a été placé sous la surveillance spéciale de la police pour une durée de 10 ans, période pendant laquelle il ne pourra exercer ses droits civiques. Il devra verser 1000 fr. au titre de dommages-intérêts à la partie civile, porter les frais de l’instance et faire publier le jugement dans un quotidien.

Although SCHULZ won the defamation case of 1937 which claimed that he was an active member of the NAZI party NSDAP, he later cooperated with the occupier by accepting in 1940 to become *Ortsgruppenleiter und Bürgermeister* of Lintgen.

In 1939 he created a company: *Pisciculture de Lintgen et Fischbach, Eigentümer: Dr. Ad. Schulz Lintgen und Fischbach Forellenzucht, Import und Export mit Fischen.* ²

In 1944 he escaped from Luxembourg but he was captured and taken to court and sentenced to 9 years in prison. ³ The Lintgen fish farm was sequestered and became eventually the property of the State. It is currently (2023) the only fish farm in Luxembourg. ⁴

Heute ist diese Anlage eine der Hauptsehenswürdigkeiten unseres idyllischen Tales. Ungefähr 40 Weiher, in allen Größen und Formen, umgeben von Pappeln, Tannen, Kiefern und Wacholderbäumen, liegen auf einem Bering von etwa 2 Ha ausgebreitet und bieten einen herrlichen Anblick. Sie werden von munteren Waldquellen gespeist, die unweit hervorsprudeln und ein erstklassiges, kristallklares Wasser liefern. Diese Weiher sind in der Art ausgegraben, daß man das darin befindliche Wasser nach Willkür durch eine besondere Vorrichtung ablaufen lassen und sie wieder füllen kann. Auch besitzen sie eine gehörige Tiefe, damit sie bei großer Kälte nicht bis auf den Grund einfrieren und die Forellen durch das Eis getötet würden.

SCHULZ was arrested in 1946 and put in the prison of Luxembourg-Grund.

It is not known when he was released from prison and when and where he died.

One source claims that he had a son by the name of Carlos SCHULZ, born in Germany in 1911. ^{5 6}

¹ *Luxembourg*(1935), 9 March 1938, page 3

² *Mémorial*, 30 September 1939, page 241

³ *Hémécht*, 1 January 2017, page 85

⁴ *Brief aus Lintgen, Luxemburger Wort*, 3 November 1955, page 5

⁵ [FamilySearch database](#)

⁶ The date of birth of Carlos (1911) is prior to his parents marriage date (1913) but Carlos’ existence is not mentioned in the Marriage Register.